

# ORANGE

FÉVRIER - MARS

## *vérités*

n°149

# 2000 ans d'éclats

CAHIER CENTRAL

PROGRAMME  
DE L'ÉTÉ



VILLE  
D'ORANGE  
JE MAINTIENDRAI



# OLIVA ET FILS

Depuis 1926, cinq générations au service d'Orange.  
Un savoir-faire porté aujourd'hui par **Nicolas Oliva**



À Orange,  
l'entreprise OLIVA ET FILS  
incarne près d'un siècle  
d'histoire, de passion et  
de transmission.

Créée en 1926 et portée  
successivement par cinq  
générations d'artisans,  
elle perpétue un savoir-faire  
dans les domaines de  
**la plomberie**, de **l'électricité**,  
de **la climatisation**,  
du **chauffage** et de  
**la zinguerie**.

Aujourd'hui, c'est Nicolas  
Oliva, gérant, qui perpétue  
avec passion l'héritage  
artisanal de sa famille.

*C'est une immense fierté d'être la cinquième génération  
de plombier sur Orange. La mémoire des anciens est très  
présente dans ma manière de travailler et de gérer  
l'entreprise au quotidien.*

*Je suis né dans ce métier. A 5 ans, j'accompagnais déjà mon  
père sur les chantiers. Mon grand-père, lui, m'a tout appris  
sur la gestion d'une entreprise. Sans oublier ma grand-mère  
qui m'encourage et me soutient depuis toujours. Il m'ont tout  
appris, et je les remercie ! C'est plus qu'un travail, c'est une  
culture familiale.*

*Je voudrais également remercier les clients. Merci pour  
leur fidélité, parfois transmise elle aussi de génération  
en génération. Merci à tous de faire vivre notre entreprise  
depuis près d'un siècle.*

Nicolas Oliva - Gérant

## EDITO

Ce numéro d'Orange Vérités est le dernier de ce mandat, débuté en 2020 et qui s'achève dans quelques semaines. C'est donc aussi la dernière tribune de notre groupe.

Aussi, permettez-nous de profiter de l'occasion pour vous remercier de la confiance que vous nous avez accordée.

Nous sommes très honorés d'avoir pu vous servir. Nous n'avons peut-être pas tout réussi mais soyez certains que nous avons œuvré avec toute notre énergie et tout notre dévouement pour faire de notre Cité des Princes ce petit coin de France où il fait un peu mieux vivre qu'ailleurs.

Nous sommes fiers d'avoir mené à bien de nombreuses réalisations utiles à votre vie quotidienne, comme notamment la réhabilitation de l'Hôtel-Dieu ou la création du nouveau poste de police municipale, pour ne prendre que les exemples les plus récents.

Mais ce que nous avons le plus apprécié au cours de ces six années de mandat, ce sont toutes ces occasions de vous rencontrer et d'échanger avec vous, nos rendez-vous pour parler de vos projets ou de vos difficultés, nos conversations au détour d'un marché ou lors d'une assemblée générale.

Nous gardons à l'esprit tous ces moments de joie ou de peine que nous avons partagés ensemble, dans cette proximité qui s'est tissée entre nous au fil des ans.

Recevez nos vœux les plus sincères pour cette nouvelle année. Que Dieu vous garde.

**La municipalité**





Suite à l'éboulement survenu le **13 novembre dernier**, la **montée des Princes d'Orange** est fermée à la circulation. En effet, le bloc de pierre ne peut être retiré tant que les conditions de sécurité ne sont pas réunies, notamment la stabilité de la paroi pour éviter tout nouvel effondrement.

En termes de responsabilité, **la falaise appartient à un propriétaire privé**. Mais le bloc de pierre, issu de cette propriété, est tombé sur le **domaine public**.

Ainsi, bien que la sécurisation de cette falaise ne relève pas de sa compétence, la **Ville a préféré prendre en charge le dossier et la réalisation des travaux**, en lien avec le propriétaire, afin d'**accélérer les délais d'intervention** et de sécuriser durablement le site.

Les **études et analyses techniques**, lancées après l'éboulement, se sont achevées fin janvier. Une solution technique sera retenue pour permettre de stabiliser la paroi rocheuse. Les équipes pourront ensuite procéder au retrait du bloc dans des conditions sécurisées et cela permettra de prévenir tout nouveau risque d'éboulement.

La **réouverture de la montée des Princes d'Orange est envisagée à l'été 2026**. D'ici là, le secteur reste **strictement interdit à la circulation de tout véhicule et des piétons**, pour des raisons de sécurité.

ÉTUDES

Janvier  
Février

ÉVACUATION  
DU BLOC DE PIERRE

RÉOUVERTURE

Juillet  
Août

## SOMMAIRE

- 6 • Retour en images
- 8 • La fin des grands chantiers
- 10 • Retour sur les festivités de Noël
- 14 • Le Service Population
- 15 • Découvrez les festivités de l'été 2026
- 19 • Chantier de la colline : redécouverte d'un puits
- 21 • Un centre-ville attractif
- 23 • Orange, Terre d'Histoire
- 24 • En bref
- 28 • Nouveaux commerçants

ORANGE  
vérités

N° 149 - février - 2026

Directeur de publication	Yann Bompard
Rédacteur en chef	Frédéric Rigal
Textes	Morgane Lopez - Capucine Capdevila
Conception Graphique	Roch Mazaudier
Copyright	Ville d'Orange - Positiv
Tirage	14 000 exemplaires
Impression	AF Communication

BP 187 - 84106 Orange - Cedex - ville-orange.fr

Retrouvez "il était une fois **ORANGE...**" tous les mercredis à 19h sur facebook



Cours Pourtoules, dans la première moitié du XX<sup>e</sup> siècle : des enfants posent devant le Monument des Combattants de 1870-1871, vêtus avec soin selon la mode de l'époque.



# RETOUR EN IMAGES

Le dernier **Oenojazz** de l'année 2025, organisé le 13 novembre, a affiché complet. Les participants ont pu apprécier le talent de l'Avignonnais Max Atger, à travers ses compositions, dans une ambiance chaleureuse, sublimée par des dégustations de vins locaux.



Comme depuis 16 ans, le **Salon des Santonniers** s'est tenu au Hall des Expositions les 13 et 14 décembre, réunissant 70 santonniers et crêchistes. Un rendez-vous incontournable pour les amateurs et passionnés, venus enrichir leur crèche, découvrir les nouveautés des fabricants et partager un moment convivial autour d'un savoir-faire traditionnel.



La quatrième édition du **Salon du Livre** s'est tenue les 29 et 30 novembre à la médiathèque. Une trentaine d'auteurs de la région ont répondu présents pour partager leur passion de la lecture et échanger avec les visiteurs. Deux expositions photographiques étaient également au programme.



Comme chaque année, la municipalité a eu le plaisir d'**offrir des colis de Noël à ses aînés**. Cette année, 1 910 colis simples et 828 colis doubles ont été distribués à l'Espace Daudet. Confectionnés par un ESAT (travailleurs handicapés), ils étaient garnis de produits issus de producteurs locaux.



La paroisse d'Orange a rendu hommage à la Vierge Marie à l'occasion de la fête de l'**Immaculée Conception**. Les fidèles se sont réunis pour une procession depuis la statue de Notre-Dame du Château, sur la colline Saint-Eutrope, jusqu'à la cathédrale Notre-Dame de Nazareth.

Le 10 janvier, les élèves du Conservatoire ont célébré la nouvelle année en musique lors de leur traditionnel **concert du Nouvel An**, au Palais des Princes. Dédicée aux instruments à cordes, la soirée a mêlé orchestre à cordes et duo piano-violon, offrant au public un moment harmonieux autour d'œuvres de Haendel, Mozart, Vivaldi, Saint-Saëns et Wieniawski.



En ce début d'année, **Monsieur le Maire a présenté ses vœux** lors de plusieurs cérémonies dédiées, notamment au monde économique, au tissu associatif et aux nouveaux arrivants. Organisés à l'espace Daudet, ces rendez-vous ont rassemblé de nombreux participants et ont été l'occasion de partager des moments chaleureux et conviviaux.



# L'HÔTEL-DIEU RENÂÎT ET ROUVRE AU PUBLIC

LES ARCHIVES, UN LIEU OUVERT,  
VIVANT ET PÉDAGOGIQUE



Hôtel Dieu, 4 rue de l'Ancien Hôpital (place Verdi) 04 90 51 38 01 archives@ville-orange.fr

Depuis le 27 janvier, le service des Archives a rouvert au public à sa nouvelle adresse, l'Hôtel-Dieu.

Après trois ans et demi de travaux et un investissement de 3,7 millions (dont 1,3 millions de subventions), la Ville d'Orange a déménagé ses Archives municipales à l'Hôtel-Dieu. 1,6 km linéaires d'archives avec une capacité future portée à 4,5 km linéaires.

Ce lieu entièrement restauré offre désormais près de 1 000 m<sup>2</sup>, des conditions optimales de conservation des documents, un accueil du public modernisé et de nouveaux espaces culturels et pédagogiques, au service de la mémoire de la Ville :

- ♦ une salle de lecture modernisée avec accès aux documents numérisés,
- ♦ une salle d'accueil de groupes dédiée aux actions pédagogiques,
- ♦ un espace muséographique retraçant l'histoire de l'Hôtel-Dieu et des Archives,
- ♦ des expositions temporaires et permanentes,
- ♦ la reconstitution de l'apothicaire,
- ♦ le jardin des simples,
- ♦ ainsi que des documents, objets et mobiliers d'origine.

Un patrimoine préservé, valorisé et ouvert à tous. Au-delà des archives, l'Hôtel-Dieu devient un véritable pôle patrimonial, ouvert à tous.



# LE POSTE DE POLICE BIENTÔT OPÉRATIONNEL

UN NOUVEL ESPACE POUR AMÉLIORER LE TRAVAIL QUOTIDIEN  
DE NOS AGENTS ET RENFORCER VOTRE SÉCURITÉ

Situé en face du lycée de l'Arc, le nouveau poste de Police Municipale marque une étape importante pour renforcer la sécurité, priorité constante de la municipalité. Avec un investissement de 4,7 millions d'euros, ce nouvel équipement offre aux agents un cadre de travail modernisé, pensé pour répondre aux besoins d'aujourd'hui et de demain.

Avec ce nouveau site, notre ville se dote d'un outil moderne, au service des Orangeois, plus fonctionnel, plus spacieux et plus sécurisé :

- ♦ Superficie triplée : alors que l'ancien poste ne comptait que 250 m<sup>2</sup>, le nouveau dispose de 750 m<sup>2</sup>,
- ♦ 60 agents actuellement, un site capable d'accueillir jusqu'à 80 agents
- ♦ Un mur de vidéosurveillance dernière génération, pouvant gérer jusqu'à 350 caméras (contre 88 aujourd'hui) pour éliminer les "zones blanches" encore non couvertes par la vidéoprotection.
- ♦ De vastes hangars dédiés aux véhicules, motos et vélos de la Police Municipale

Ce nouvel équipement renforce les moyens d'action de nos agents et confirme l'engagement de la Ville pour une sécurité optimale au service de tous les habitants.

La réouverture du poste de Police Municipale est prévue pour la fin du mois de février, marquant l'aboutissement de ce projet structurant pour la sécurité des Orangeois.



Poste de police municipale - 351 Avenue des étudiants - 04 90 51 55 55



# RETOUR SUR LES FESTIVITES

Durant tout le mois de décembre, la Ville d'Orange a célébré Noël à travers de nombreuses animations festives et familiales. Les festivités ont débuté le 28 novembre avec le lancement des illuminations par le maire.

La Saint-Nicolas, organisée par la médiathèque, a une nouvelle fois enchanté les enfants, avec notamment une journée dédiée le 3 décembre au Palais des Princes et la projection de deux films d'animation.

Les fêtes ont également été l'occasion de moments de convivialité pour nos aînés, réunis début décembre autour de deux repas de Noël qui ont rassemblé près de 1 200 seniors. Le 10 décembre, le Village de Noël a ouvert ses portes avec 37 chalets mêlant artisanat et restauration, accompagné de déambulations et d'animations musicales tout au long du mois. Le 13 décembre, le spectacle gratuit Le Fabuleux Anniversaire du Père Noël a rassemblé près de 5 000 spectateurs au Théâtre Antique.

Le point d'orgue des festivités a eu lieu le 20 décembre, avec un grand final réunissant plus de 20 000 personnes, entre parade de voitures illuminées, grande parade féérique et feu d'artifice. Retour en images sur un Noël magique à Orange.







Le feu d'artifice du 20 décembre tiré depuis la colline Saint-Eutrope qui a rassemblé plus de 20 000 personnes.



# LE SERVICE POPULATION

## AU CŒUR DE LA VIE DES ORANGEOIS



Secteur Titres d'identité : 04 90 51 41 03 - [poporange@ville-orange.fr](mailto:poporange@ville-orange.fr)  
Secteur état civil : 04 90 51 41 29 - [etatscivil@ville-orange.fr](mailto:etatscivil@ville-orange.fr) - Secteur Élections : 04 90 51 41 28 - [elections@ville-orange.fr](mailto:elections@ville-orange.fr)

### Les titres d'identité

Le service Population est chargé de l'instruction et de la délivrance des cartes nationales d'identité et des passeports. Il accompagne les administrés dans leurs démarches, de la prise de rendez-vous jusqu'à la remise du titre, en veillant au respect des procédures réglementaires.

### L'état civil

Naissance, reconnaissance, mariage, décès : le service gère l'ensemble des actes de la vie civile des Orangeois. Il délivre également les actes d'état civil (actes de naissance, de mariage, de décès) et les livrets de famille, documents essentiels tout au long de la vie.

### Les élections

Le service Population joue un rôle central dans l'organisation de tous les scrutins : municipales, départementales, régionales, présidentielles, européennes ou référendums.

La Ville d'Orange compte 22 bureaux de vote, répartissant la commune en autant de secteurs, et dispose de 22 machines à voter pour les 19 442 électeurs inscrits à ce jour. Le service assure la mise à jour permanente des listes électorales et la bonne organisation des élections tout au long de l'année.

### Le recensement annuel

Chaque début d'année, la Ville organise le recen-

sement de la population, qui s'étend sur cinq semaines à partir du troisième jeudi de l'année. Ce recensement concerne environ 8 % de la population, selon un tirage au sort réalisé par l'INSEE. Pour cette mission, cinq agents recenseurs sont recrutés temporairement et chargés de visiter près de 1 200 adresses, expliquant que tous les foyers ne soient pas concernés chaque année.

### Des missions complémentaires

Au-delà de ces quatre grandes missions, le service Population assure également : les changements de nom, les déplacements à domicile pour les personnes dans l'impossibilité de se rendre en mairie (*sur présentation d'un certificat médical*), le recensement citoyen des jeunes à partir de 16 ans.

Par la diversité de ses missions et son contact quotidien avec le public, le service population constitue un maillon essentiel de la vie municipale et un service de proximité au service des Orangeois.

EN 2025

- ◆ 4 420 cartes nationales d'identité
- ◆ 3 318 passeports
- ◆ 797 actes de naissances
- ◆ 105 actes de mariages
- ◆ 604 actes de décès
- ◆ 380 jeunes de + de 16 ans recensés

DU 1<sup>ER</sup> MAI AU 19 SEPTEMBRE

# ORANGE

2000ans d'éclats

JULIEN DORÉ **MACKLEMORE**

**KENDJI GIRAC** VÉRONIQUE SANSON

KOOL & THE GANG **STAR ACADEMY**

APASHE **MR TOUT LE MONDE** MOSIMANN **PERCEVAL** POSITIV FESTIVAL

PHILIPPE KATERINE **GÉNÉRATION CÉLINE** HEXAGONE MMA

**RENAUD CAPUÇON** SPECTACUL'ART BERGER STORY



VILLE  
D'ORANGE  
JE MAINTIENDRAI



# ORANGE

2000ans d'éclats

## MAI

1 AU 30	ODYSSÉE SONORE	THÉÂTRE ANTIQUE
9	FÊTE DE LA FAMILLE	CENTRE-VILLE
15	CANDLELIGHT	THÉÂTRE ANTIQUE
29	CONSERVATOIRE EN FÊTE	THÉÂTRE ANTIQUE
30 ET 31	JAVA DU COCHON	CENTRE-VILLE

## JUIN

5 ET 6	SPECTACUL'ART BERGER STORY	THÉÂTRE ANTIQUE
12	MUSIQUE DE L'AIR ET DE L'ESPACE	THÉÂTRE ANTIQUE
13	CANDLELIGHT	THÉÂTRE ANTIQUE
19	MUSIQUES EN FÊTE	THÉÂTRE ANTIQUE
20	FÊTE DE LA DANSE	PLACE CLEMENCEAU
21	FÊTE DE LA MUSIQUE	CENTRE-VILLE
25 AU 28	JAZZ ORANGE FESTIVAL	CENTRE-VILLE
27	THE MAGIC OF MOTOWN	THÉÂTRE ANTIQUE

## JUILLET

3	MICHÈLE TORR	PLACE CLEMENCEAU
4	LA TRAVIATA	THÉÂTRE ANTIQUE
7	PHILIPPE KATERINE	THÉÂTRE ANTIQUE
7, 14, 21 ET 28	MARDIS DU PARC	PARC GASPARIN

## JUILLET

10	FRANÇOIS VALÉRY	PLACE CLEMENCEAU
13	BALLET CENDRILLON	THÉÂTRE ANTIQUE
17	LAURENT COMTAT ET JP VIRGILE	PLACE CLEMENCEAU
18	RENAUD CAPUÇON	THÉÂTRE ANTIQUE
22	LA NUIT DES SOSIES	PLACE CLEMENCEAU
23	GÉNÉRATION CÉLINE	THÉÂTRE ANTIQUE
24	KENDJI GIRAC	THÉÂTRE ANTIQUE
26	VÉRONIQUE SANSON	THÉÂTRE ANTIQUE
28	STAR ACADEMY	THÉÂTRE ANTIQUE

## AOÛT

1	KOOL & THE GANG	THÉÂTRE ANTIQUE
4, 11, 18 ET 25	MARDIS DU PARC	PARC GASPARIN
6, 13, 20 ET 27	JEUDIS D'ORANGE	CENTRE-VILLE
7 ET 8	HEXAGONE MMA	THÉÂTRE ANTIQUE
8 ET 9	ROCK FEST'	PARC GASPARIN
14 AU 16	POSTIV FESTIVAL	THÉÂTRE ANTIQUE
22	APASHE MR TOUT LE MONDE, MOSIMANN ET PERCEVAL	THÉÂTRE ANTIQUE
29	MACKLEMORE	THÉÂTRE ANTIQUE

## SEPTEMBRE

4	QUEEN FOREVER - MICKEY CALLISTO	THÉÂTRE ANTIQUE
5	JULIEN DORÉ	THÉÂTRE ANTIQUE
19	BALÉTI DE LA CALANDRETA	PARC GASPARIN





DU 1<sup>ER</sup> MAI AU 19 SEPTEMBRE

**ORANGE**  
*2000ans d'éclats*

## CHANTIER DE LA COLLINE

### L'ANCIEN Puits DU CHÂTEAU



Dans la basse-cour du château de la colline Saint-Eutrope, un puits ancien fait désormais l'objet d'une attention particulière dans le cadre des travaux de revalorisation. Utilisé autrefois pour approvisionner en eau les habitants du château et abreuver les animaux, il présente une forme circulaire légèrement ovoïde d'un diamètre de plus de quatre mètres. Principalement taillé dans le rocher, il présente une partie maçonnée dont l'élévation a été détruite en 1673.

Les rares occurrences de cet ouvrage dans les archives concernent principalement son entretien. Il est d'ailleurs à ce sujet mentionné pour la première fois en 1566 lors d'un nettoyage visant à retirer du bois tombé à l'intérieur, puis en 1571, lorsque le gouverneur fit enlever décombres, ordures et charognes animales, Jean de la Pise qualifiant alors le puits de « *l'une des merveilles du Pays* ».

Une construction destinée à couvrir la margelle fut édifée en 1583 : un ouvrage hexagonal, aux murs d'environ 60 centimètres d'épaisseur, percé de deux portes et de quatre fenêtres, représentée sur un unique dessin de 1603. Au fil du temps, le puits a été sécurisé par l'installation de grilles métalliques destinées à préserver les promeneurs, tandis que la végétation a progressivement contribué à en atténuer la visibilité, l'intégrant presque entièrement au paysage.

Dans le cadre des travaux de valorisation du site, ce puits remarquable, dont la profondeur est estimée à près de 60 mètres, fera l'objet d'une restauration mais ne sera pas recreusé. Aujourd'hui affleurant au ras du sol, il sera rehaussé d'un mètre afin de le rendre plus lisible pour les visiteurs. Associé à la restauration et au rehaussement de la porte médiévale dite de Pourtoules, ainsi qu'aux nouvelles découvertes dont la fontaine du fossé, il deviendra un élément clé de compréhension de l'histoire et des fonctions du château, rappelant l'importance vitale de l'eau dans cette ancienne citadelle.





**ART NET** **NETTOYAGE INDUSTRIEL** 30 ans

Un service de qualité pour tous types de missions, alliant savoir-faire, qualité, réactivité. Situé à Orange depuis plus de 30 ans, faites appel à une équipe en place.

☎ 04 90 51 81 45 ou 06 29 51 69 23  
 contact@artnet84.fr artnet84.fr

139 Rue de Rome • 84100 Orange

**Giral** MINOTERIE

☎ 04 90 34 04 26  
 3291 route de Roquemaure  
 84100 ORANGE  
 www.minoteriegiral.com

DEPUIS 1930

**RESTAURANT D'AMÉRICAIN** **DINER AMÉRICAIN**

**HORAIRES**  
 Du lundi au Samedi  
 12h00 à 01h00

☎ 04 32 81 17 90  
 67 Cours Pourtales  
 84100 Orange

**PISCINES IBIZA**

VOTRE MAGASIN  
 PISCINES & SPAS  
 MATÉRIEL DE PISCINE  
 ☎ 04 90 34 27 99  
 contact@orangepiscines.com  
 613 avenue de Verdun  
 84100 ORANGE  
 www.piscines-ibiza.com

**SKODA**  
 Nouveau Elroq 100% électrique

**Votre concession à Orange**

Tél : 04 65 76 00 93  
 82 Rue d'Espagne, 84100 Orange

**biocoop**  
 LA BIO NOUS RASSEMBLE

Fruits et légumes, épicerie, vins, pains frais, fromages, complément alimentaire + de 80 producteurs locaux

1210 Avenue de Verdun 84100 Orange  
 09 70 16 20 64

**werocket**

**VOTRE ENTREPRISE MANQUE DE VISIBILITÉ ? ON CRÉE VOTRE SITE WEB CLÉ EN MAIN**

hello@werocket.fr Tel. 04 75 51 88 40

www.werocket.fr

DÉPÔT LÉGAL À PARUTION

**af**  
 COMMUNICATION  
 ÉDITION ET RÉGIE PUBLICITAIRE

**Régie Publicitaire**  
 04 75 51 88 40  
 Fax 04 75 53 75 65  
 info@afcommunication.com

**SIÈGE SOCIAL**  
 10 allée Hispano Suiza | ZA de Fortuneau  
 26200 MONTÉLIMAR

**Bureaux secondaires :** Bordeaux, Lyon et Strasbourg

L'éditeur ne garantit pas le caractère exhaustif des informations contenues dans ce bulletin et remercie par avance les lecteurs de leur indulgence.

www.afcommunication.com

# UN CENTRE-VILLE ATTRACTIF



Politique de la ville d'Orange - Attractivité du Territoire POP - commerces@ccpro.fr

Au cœur de l'Opération de Revitalisation du Territoire, la reconquête de l'habitat en centre-ville constitue une priorité essentielle. Redonner envie d'y vivre, attirer de nouveaux habitants et encourager les propriétaires à rénover leur patrimoine : tels sont les objectifs portés par la Ville, l'intercommunalité et leurs partenaires.

Le centre ancien dispose d'un patrimoine bâti riche, mais parfois vieillissant. L'ORT est un outil d'accompagnement pour mener les rénovations de logements anciens, outil qui vise à améliorer leur confort et leur performance énergétique, et à remettre sur le marché des appartements aujourd'hui vacants ou dégradés. Une dynamique indispensable pour renforcer l'attractivité résidentielle du cœur de ville.

## Accompagner et inciter les propriétaires à rénover

Pour encourager les propriétaires, investisseurs privés et promoteurs immobiliers à engager des travaux, plusieurs dispositifs d'aides financières existent :

► **MaPrimeRénov'**, aide de l'État destinée aux travaux de rénovation énergétique (isolation, chauffage, ventilation...), accessible via le site france-renov.gouv.fr,

► **Le dispositif Denormandie** permet d'obtenir une réduction d'impôt de 12 à 21 % pour l'achat d'un logement ancien avec travaux, en contrepartie d'une mise en location de 6 à 12 ans,

► **Loc'Avantages**, porté par l'ANAH, qui encourage

la location à loyers abordables tout en offrant des avantages fiscaux aux propriétaires (anah.gouv.fr). Ces dispositifs peuvent, dans certains cas, être cumulés, rendant les projets de rénovation plus accessibles et plus attractifs financièrement.

## Faciliter l'accès au logement pour les actifs du territoire

L'ORT agit également pour favoriser l'accès à la location, notamment pour les salariés du territoire. En développant une offre de logements rénovés, confortables et financièrement accessibles, la Ville contribue à renforcer l'attractivité économique locale et à répondre aux besoins des actifs, des jeunes ménages et des familles.

## Une action collective pour un centre-ville vivant

Au-delà des aides financières, la Ville poursuit, avec ses partenaires, une politique d'acquisitions, de rénovations et de requalifications d'immeubles en centre ancien, afin de donner l'exemple et d'entraîner une dynamique vertueuse.

## Les bénéfices sont multiples :

- des logements rénovés et mieux isolés,
- une offre locative plus qualitative et accessible,
- une amélioration du cadre de vie,
- et un centre-ville plus vivant, attractif et durable.

À travers l'ORT, la municipalité affirme ainsi sa volonté de faire du centre-ville un lieu où l'on a envie d'habiter, d'investir et de construire l'avenir.



FIoul - GAZoil - GNR - GAZ - ADBlue  
CHARBON - BOIS - GRANULE DE BOIS



356 CHEMIN DU GUE - 84830 SÉRIGNAN-DU-COMTAT  
**04 90 70 11 74** LIVRAISON RAPIDE  
WWW.SARLREYNARD-COMBUSTIBLES.FR



**STATION  
TOTAL DU GRES**

Vente AdBlue  
1539 ROUTE DE ROQUEMAURE  
84100 ORANGE

**04 90 29 73 42**

TOUS LES JOURS  
DE 06H30 À 19H00

SAUF LE SAMEDI  
DE 08H00 À 12H00



**Gemmes & Zen**  
Minéraux, Encens, Bougies, Musiques Zen

Ouvert du mardi  
au samedi  
de 10h à 13h  
et de 15h à 19h

10 rue Pourtoles  
84100 ORANGE

www.gemmes-zen.com

# ORANGE, TERRE D'HISTOIRE ET CHARLEMAGNE CRÉA LE COMTÉ D'ORANGE...

La création du comté d'Orange est attribuée à Charlemagne. Il aurait confié cette terre à l'un de ses lieutenants, Guillaume, au « cort nez » (« cornet »), après l'avoir libérée des Sarrasins en 793.

Dans une chanson de geste de la fin du XII<sup>ème</sup> siècle, lors de la « prise d'Orange », Guillaume s'exclame :

« Dieu, vous qui me fîtes naître,  
L'admirable cité que voici.  
Comme il est puissant celui qui a la charge  
De la gouverner ! »

Joseph de La Pise (1580-1646), qui vécut à Orange où il était greffier au Parlement d'Orange, écrivit le Tableau De L'Histoire Des Princes Et Principauté d'Orange. Divisé en quatre Parties Selon les quatre Races qui y ont régné Souverainement depuis l'an 793. Les quatre races sont les Orange, les Baux, les Chalon et les Nassau. Il désigne Guillaume au Cornet comme le premier prince d'Orange et maître du comté à partir de 793.

Guillaume était le fils de Theodoric et d'Aldane. Prince de Bourgogne, il sera élevé à la cour de Charlemagne qui le fera connétable de France, duc d'Aquitaine, duc de Provence, comte de Toulouse et gouverneur du Languedoc.

Courageux, intrépide, fougueux, Guillaume va s'illustrer dans de nombreux combats contre les chevaliers maures. Il se retirera en 806 dans un monastère où il serait mort en 812. Ce monastère porte depuis le nom de Saint-Guilhem-le-Désert, situé dans le département actuel de l'Hérault.

A propos de Saint-Guilhem-le-Désert, l'historien La Pise note sur l'église abbatiale : « Le temple est encor entier, et à la voûte y est le cornet, armoyries de la principauté d'Orengie ».



Les armoiries d'Orange ont longtemps constitué en un simple cornet. Celui-ci apparaît sur l'écu du prince Guillaume des Baux vers 1184. Il aurait été emprunté aux armes de Guillaume au cornet. A partir du XVI<sup>ème</sup> siècle, les armoiries deviennent parlantes avec l'ajout de trois oranges. Elles proviennent de la transformation du nom primitif de la ville : Araisio, Arausio, Aurasio, Aurensis, Aurengis, Orengis, Orenge, Orange et finalement Orange. Le document le plus ancien sur lequel figurent les armes parlantes d'Orange est la masse de l'Université qui date de 1583.

**AMBULANCES  
ORANGEOISES**

50 ans...  
...à défendre les valeurs

**SERVICE, QUALITÉ & DISPONIBILITÉ**

Reprise des AO par Samuel & Stéphane, 20 ans déjà !

655, av Maréchal Foch - 84100 ORANGE  
ambulances.orangeoises@ambulance-orange.fr

**Orange  
VIANDES**

Votre **BOUCHERIE CHARCUTERIE**  
Artisanale  
de l'éleveur au consommateur

Viandes labellisées - Produits français  
Saucisserie & charcuterie (fabrication maison)

OUVERT du mardi au vendredi de 8h30 à 12h30 et 15h à 19h  
Samedi non stop de 8h30 à 19h

orangeviandes.fr **04 90 70 69 72** Orangeviandesboucherie

Espace Marie Blachère • 500 avenue de Verdun • RN7 ORANGE SUD



# EN BREF

## DÉCOUVERTES ARCHÉOLOGIQUES

Des fouilles archéologiques menées sur un terrain acquis par la Ville et déjà identifié comme abritant une ancienne nécropole romaine, ont permis de mettre au jour de nouvelles découvertes majeures datant de l'époque romaine.

Les archéologues ont notamment retrouvé de nombreux ossements humains et équins, mêlés et désorganisés, suggérant qu'ils ont été déplacés volontairement par l'homme, possiblement dans le cadre d'un rite ou d'un événement particulier. Ces éléments laissent envisager que le site pourrait correspondre à l'ancien champ de bataille d'Orange, et que les ossements découverts seraient ceux des combattants.



Ce chantier présente un fort intérêt scientifique. La DRAC (l'État), aux côtés de la Ville, participera au financement de ces recherches, appelées à se poursuivre sur une durée estimée entre 10 et 15 ans. Le site deviendra un chantier-école et un véritable laboratoire à taille humaine, où les études et analyses seront menées directement sur place. Des chercheurs du monde entier manifestent leur intérêt pour ce chantier exceptionnel, qui constitue une avancée majeure dans la connaissance de l'histoire d'Orange et de son territoire.

## UNE DISTINCTION OR POUR LA NOUVELLE ÉCOLE CHARLEMAGNE !

Ouvert aux élèves à la rentrée 2025, le groupe scolaire Charlemagne au Coudoulet (maternelle et élémentaire) a obtenu le niveau Or du label BDM (Bâtiment Durable Méditerranéen). Cette distinction récompense un projet exemplaire, pensé comme l'école de demain, intégrant pleinement les enjeux environnementaux, énergétiques et de confort au cœur d'un secteur périurbain en pleine mutation.

Implantée dans une chênaie existante, l'école s'intègre harmonieusement à son environnement naturel. Ses espaces extérieurs, largement végétalisés, offrent aux élèves des lieux de vie qualitatifs, avec des cours et jardins différenciés pour les maternelles et les élémentaires.



Le passage du niveau Argent au niveau Or s'appuie sur des performances énergétiques renforcées (BBC Effinergie 2017, géothermie, panneaux photovoltaïques), une gestion optimisée de l'eau, l'utilisation de matériaux durables, une production limitée de déchets de chantier et le recours à des entreprises locales. Avec 80 points sur 100, l'école Charlemagne s'impose comme un équipement public de référence, au service des élèves, des familles et de la transition écologique.

## PRESENTATION AU DRAPEAU



Le 21 novembre, la Base aérienne 115 a organisé la cérémonie de présentation au drapeau de la Formation militaire élémentaire (promotion 2025) « Ouragan », devant l'Arc de Triomphe d'Orange.

En présence du colonel Hugues Fouquet, commandant de la Base, du maire Yann Bompard, des autorités et des familles, les 87 stagiaires ont défilé devant le drapeau de leur unité, symbole fort de leur engagement, avant la remise des diplômes.

## HOMMAGE AUX MORTS

Le 5 décembre, la Ville d'Orange a rendu hommage aux Morts pour la France durant la guerre d'Algérie et les combats du Maroc et de Tunisie, lors d'une cérémonie organisée devant le monument aux morts du cours Pourtoles.

En présence du maire, des autorités civiles et militaires, et des associations d'anciens combattants, ce moment de recueillement a rappelé le devoir de mémoire et honoré le courage et le sacrifice de celles et ceux tombés au service de la Nation.



## ÉQUIPES CYNOPHILES

Monsieur le Maire et le colonel Hugues Fouquet, commandant de la Base aérienne 115, ont signé une convention permettant la mise à disposition de bâtiments et d'espaces communaux pour l'entraînement des équipes cynophiles de la BA 115.

Cette diversification des zones d'exercice favorisera des entraînements en conditions réelles, dans des environnements variés. La BA 115 forme aujourd'hui l'ensemble des maîtres-chiens de l'Armée de l'Air et de l'Espace et dispose d'un chenil accueillant 35 chiens.





# GARDONS LE CONTACT



UNE QUESTION ? UN PROBLÈME ? UNE SUGGESTION ?

## SÉCURITÉ, VOIRIE, ORDURES, ENVIRONNEMENT

Avant de remplir cette fiche, avez-vous pensé à  
consulter [www.ville-orange.fr](http://www.ville-orange.fr)  
ou à vous renseigner au guichet unique : 04 90 51 41 41  
Si vous n'avez pas la réponse, envoyez-nous ce formulaire.

Nom : ..... Prénom : .....

Adresse : .....

Tél. : ..... Courriel : .....

*(facultatif, mais sans ces renseignements, nous ne pourrons pas vous répondre personnellement)*

Votre question : .....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

### RETOURNER À

Mairie d'Orange - Service Communication - Place Clemenceau  
[communication@ville-orange.fr](mailto:communication@ville-orange.fr) - 04 90 51 41 41 - [www.ville-orange.fr](http://www.ville-orange.fr)



ONGLET  
SIGNALEMENT  
SUR L'APPLICATION

**L'ORANGEOISE**



**Du lundi au jeudi de 8h à 12h  
et de 13h30 à 17h30  
Le vendredi de 8h à 12h**

Postez vos plus belles photos  
avec le **#VILLEDORANGE**



La cérémonie de la Sainte Barbe s'est tenue le 6 décembre afin de rendre hommage aux sapeurs-pompiers pour leur engagement, leur sens du devoir et leur courage au service de tous.



# NOUVEAUX COMMERCES

## DELKO ORANGE : UNE NOUVELLE ADRESSE AUTOMOBILE AU COUDOULET

Après trente années d'expérience dans le monde de l'automobile, Noël Segade a franchi le pas de l'entrepreneuriat en ouvrant, en avril dernier, son propre garage sous l'enseigne DELKO.

Formé sur le terrain, depuis apprenti mécanicien jusqu'à chef d'atelier, Noël a occupé tous les postes et acquis une solide expertise avant de décider de travailler pour lui-même. Après avoir trouvé le local idéal, il a entièrement rénové un ancien garage situé dans la zone commerciale du Coudoulet, rue de Belgique, pour accueillir ses clients dans un espace moderne et fonctionnel. L'ouverture officielle il y a quelques mois, marquée par une inauguration festive en présence du groupe Reyes Héritage avec le fils du célèbre Nicolas Reyes, a lancé une activité prometteuse. Entouré de deux mécaniciens et de sa compagne Sylvie, Noël connaît un très bon démarrage : depuis l'ouverture, la clientèle est au rendez-vous.

Le garage DELKO Orange propose l'ensemble des prestations d'un garage automobile classique : révision, freinage, pneumatiques, climatisation, kit de distribution et entretien courant des véhicules. Une activité carrosserie viendra prochainement compléter cette offre.

Les atouts du garage ? Des tarifs attractifs et compétitifs, un service client attentif et une grande réactivité. Les rendez-vous peuvent être pris facilement en ligne ou par téléphone, avec la possibilité d'intervenir rapidement en cas d'urgence, notamment pour les crevaisons.

04 13 97 02 77 | 109 Rue de Belgique | Facebook et Instagram : Garage Delko

## JACQUELINE MONNIOT OUVRE SON STUDIO PHOTO



Jacqueline Monniot a ouvert son studio photo en novembre dernier dans un local entièrement rénové, pour accueillir particuliers et professionnels à la recherche de clichés authentiques et chargés d'émotion.

Photographe passionnée depuis l'enfance, une passion transmise par son père, Jacqueline a fait de l'image son métier. Séances individuelles ou de groupe, projets privés ou professionnels, événements familiaux comme les mariages ou les portraits : elle met son regard, son savoir-faire et son équipement professionnel au service de chaque projet.

L'une de ses spécialités est le travail autour de la femme et de l'estime de soi. À travers la photographie, Jacqueline accompagne celles qui le souhaitent à se réapproprier leur image, à gagner en confiance et à s'aimer telles qu'elles sont. Ses retouches restent volontairement naturelles, loin des artifices et des standards irréalistes, afin de révéler la personnalité et l'émotion de chacun.

Son studio se décline en plusieurs univers soigneusement pensés : photographies de bébés (notamment les bains de lait dans une baignoire en zinc), portraits d'enfants dans un décor ludique, photos d'identité sur fond neutre, portraits professionnels ou encore prises de vue produits dans un espace dédié aux entreprises. Jacqueline travaille également en extérieur, s'adaptant aux envies et aux besoins de ses clients.

« Une photo doit raconter une histoire » : une philosophie qui guide chaque séance et fait de chaque image un moment unique et sincère.

06 60 75 44 18 | 19 Rue Victor Hugo | jacquelinemonniot.fr + Facebook et Instagram



## LE CAFÉ DE L'UNIVERS ROUVRE SES PORTES

Déjà commerçante en centre-ville d'Orange, Nadège Harnafi s'engage dans la renaissance d'un lieu emblématique : le Café de l'Univers, l'un des plus anciens cafés de la ville. Après quelques mois de travaux menés avec les propriétaires, le Café de l'Univers a rouvert ses portes en septembre, entièrement rafraîchi tout en conservant son âme. Une réouverture très attendue, qui a permis de retrouver une clientèle fidèle, heureuse de revenir partager un moment convivial autour d'un café.

Forte d'un parcours solide dans l'hôtellerie-restauration, Nadège a exercé comme serveuse et cheffe de rang dans plusieurs établissements locaux. Animée depuis toujours par l'envie de reprendre un café-bar, elle a saisi l'opportunité de l'Univers pour donner vie à ce projet.

Le matin, Nadège vous accueille autour de boissons chaudes notamment le café Illy 100% arabica, des thés Mariage Frères, des viennoiseries, mais aussi d'une belle sélection de lattés, de sirops artisanaux (sans additifs, sans conservateurs) et de jus de fruits artisanaux de Saint Andiol. À toute heure de la journée, crêpes, gaufres et gâteaux, proposés selon l'instant, invitent à la gourmandise. Avec sa licence IV, le café élargit son offre en proposant bières, vins, alcools et cocktails. À partir du mois d'avril, l'offre sera enrichie avec la restauration le midi et une cuisine traditionnelle. Le café est ouvert du lundi au dimanche, fermé le mercredi et le dimanche après-midi.

Une belle renaissance pour ce lieu chargé d'histoire, qui retrouve aujourd'hui toute sa place dans le cœur des Orangeois.

09 84 36 42 63 | 6 Place Clemenceau | Facebook et Instagram Le café de l'univers Orange



## MÉDICAL'ISLE : UN NOUVEAU REGARD SUR LA SANTÉ ET LE CONFORT AU QUOTIDIEN



Installé à Orange depuis novembre 2023, le magasin auparavant connu sous le nom de Medfitting change aujourd'hui d'identité pour devenir Médical'isle. Un nouveau nom pour un concept affirmé : proposer un espace dédié à la santé et au bien-être, accessible à tous, dans un cadre chaleureux, moderne et accueillant.

Dirigé par Olivier Prieur, entrepreneur expérimenté ayant déjà ouvert cinq magasins dans le Vaucluse, Médical'isle est le dernier né de son réseau. Son ambition est claire : réinventer le magasin de matériel médical, en cassant les codes traditionnels. Ici, on entre dans un lieu lumineux, épuré, agréable, où l'on se sent

bien et où l'on a envie de prendre soin de soi, quel que soit son âge. Le magasin s'organise autour de trois grands pôles :

- > Mieux bouger, avec des équipements favorisant la mobilité et la posture (chaussures confort, cannes, déambulateurs, rollators, aides à la marche),
- > Mieux dormir, grâce à une offre dédiée au sommeil et à la literie adaptée,
- > Mieux habiter, avec des solutions pensées pour améliorer le confort et l'autonomie à domicile.

Médical'isle propose également la vente et la location de matériel médical : lits médicalisés, fauteuils releveurs électriques, monte-escaliers, douches médicalisées... Autant de solutions conçues pour accompagner le quotidien, prévenir les difficultés et préserver l'autonomie. Chaque produit est sélectionné avec soin avec la promesse de la qualité.

En poussant la porte de Médical'isle, les clients découvrent un concept différent, où la santé rime avec esthétique, modernité et qualité d'accueil. Un commerce de proximité qui place l'humain, le confort et la qualité de vie au cœur de ses priorités.

04 28 70 58 78 | 196 Avenue de Verdun | Facebook et Instagram : Médical'isle.



Ce numéro d'Orange Vérités est le dernier de ce mandat, débuté en 2020 et qui s'achève dans quelques semaines. C'est donc aussi la dernière tribune de notre groupe.

Aussi, permettez-nous de profiter de l'occasion pour vous remercier de la confiance que vous nous avez accordée.

Nous sommes très honorés d'avoir pu vous servir. Nous n'avons peut-être pas tout réussi mais soyez certains que nous avons œuvré avec toute notre énergie et tout notre dévouement pour faire de notre Cité des Princes ce petit coin de France où il fait un peu mieux vivre qu'ailleurs.

Nous sommes fiers d'avoir mené à bien de nombreuses réalisations utiles à votre vie quotidienne, comme notamment la réhabilitation de l'Hôtel-Dieu ou la création du nouveau poste de police municipale, pour ne prendre que les exemples les plus récents.

Mais ce que nous avons le plus apprécié au cours de ces six années de mandat, ce sont toutes ces occasions de vous rencontrer et d'échanger avec vous, nos rendez-vous pour parler de vos projets ou de vos difficultés, nos conversations au détour d'un marché ou lors d'une assemblée générale.

Nous gardons à l'esprit tous ces moments de joie ou de peine que nous avons partagés ensemble, dans cette proximité qui s'est tissée entre nous au fil des ans.

Recevez nos vœux les plus sincères pour cette nouvelle année. Que Dieu vous garde.

#### - LE PRINTEMPS POUR ORANGE -

La campagne électorale pour les prochaines élections municipales des 15 et 22 mars 2026 a commencé. A travers notre mandat d'élus municipaux et communautaires, nous nous sommes beaucoup investis depuis 2020, dans l'étude des dossiers municipaux et l'acquisition de compétences (finances, fiscalité, juridique, relations institutionnelles). Nous sommes prêts à mettre ces compétences au service des Orangeois.

Depuis 6 ans, nous avons rencontré les différents acteurs et usagers, nous avons écouté les attentes, les besoins, les inquiétudes des Orangeois et des Orangeoises.

Cela nous a permis de construire les grandes lignes d'un projet municipal au plus près des préoccupations de chacun : un cadre de vie paisible et agréable, un sentiment de sécurité dans tous les quartiers, une ville dynamique et attractive, des services municipaux qui répondent efficacement aux besoins de tous.

Vous pouvez compter sur notre disponibilité, notre proximité, notre intégrité, notre respect et notre liberté. Nous souhaitons dépolitiser le débat et redonner la parole aux Orangeois dans le respect des opinions de chacun.

Notre réussite collective passera par vous ! Notre force c'est vous ! Si vous avez des questions à poser, des idées à échanger ou si vous souhaitez tout simplement nous rencontrer, contactez-nous : [leprintempspourorange@gmail.com](mailto:leprintempspourorange@gmail.com)

#### TRIBUNE NON COMMUNIQUÉE

#### - ORANGE AVENIR -

Orange a besoin de continuité, mais aussi d'un nouvel élan. Cet équilibre, nous sommes les seuls à pouvoir l'incarner. Forts de l'expérience de trois anciens adjoints et de cinq conseillers municipaux, nous connaissons parfaitement le fonctionnement de la commune. À cette base s'ajoutent des forces vives : entrepreneurs, ingénieurs, commerçants, enseignants, militaires, salariés et étudiants. Ils apportent un regard neuf et l'énergie nécessaire pour notre projet.

Nous sommes des Orangeois de différentes sensibilités de droite, nous sommes unis par une même exigence : servir la ville et ses habitants ! Notre programme sera dévoilé mi-février.

Jean-Dominique Artaud, Marie-France Lorho.

# Tondoland



#### Vente :

- Tondeuse
- Tronçonneuse
- Taille haie
- Débroussailleuse
- Souffleur
- Broyeur
- Outils de Jardin
- Pièces détachées
- Consommable

#### Atelier :

- Entretien
- Réparation
- Affûtage : lame et chaîne
- Livraison
- Dépannage

**Du lundi au samedi**  
**8h30-12h et 14h-18h30**

**25 rue du Royaume Uni - 84100 Orange**  
**Tél. 04 90 51 87 67 - [tondolandorange@orange.fr](mailto:tondolandorange@orange.fr)**

**STIHL®**

**ECHO®**

**HONDA**

**Cub Cadet®**



MONSIEUR LE MAIRE  
ET SON CONSEIL MUNICIPAL

VOUS ADRESSENT LEURS

MEILLEURS  
VOEUX

20  
26



VILLE  
D'ORANGE  
JE MAINTIENDRAI